

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

ZUSATZKARTE

EK

Kleinbus

TOYOTA

Hiace (RH32V)

14 Plätze

Typschein-Nummer
CH 2790 09

Hersteller

TOYOTA MOTOR CO., LTD, Nagoya (J)

Erkennungsmerkmale

auf Hersteller-Plakette : "Model RH32.V-JR(F)EW" (F= 5 Türen)

vor Fahrgestell-Nr. : "RH32V" oder "JT1VRH32V"

Herstellerplakette

vorn an Fahrersitzunterbau

Fahrgestellnummer

rechts, hinter Beifahrersitz, im Batteriekasten, auf Aussenwand

Motor Kennzeichen

"18R" rechts, vorn unten auf Motorblock, vor Oelmesstab (Motordeckel anheben)

Hauptimporteur

TOYOTA AG, 5745 Saferwil

Geprüftes Fahrzeug

RH32VCC021894

Fahrgestell

Anzahl Achsen

2 Anzahl Räder 4

Lenkung

mechanisch

Getriebe

mechanisch synchronisiert

Anzahl Gänge

4 Achsantrieb auf Hinterräder

Betriebsbremse

hydraulisch, 2-Kreis, V-Scheiben/H-Innenbacken,
mit Unterdruckhilfe, Bremskraftregler stufenlos
lastabhängig auf die Hinterräder

Hilfsbremse

1. + 2.-Kreis der Betriebsbremse

Feststellbremse

mechanisch, innenbacken, auf die Hinterräder

Dauerbremse

2-Kreis-Kontrolle

Niveauekontrolle; Kontrolllampe kombiniert

Karosserie

Limousine

Anzahl Türen

4 od. 5

Geschw. Messer

km/h

Sicherheitsgurten

Ar4m (E)

Rückspiegel

2/beidseitig

Unterteil

Zugvorrichtung

Diebstahlsicherung

Anzahl Plätze (§§)

t 14 v 2 *)

M 3+3 h 6

Masse

innen

ausser

Länge

4690

Achsabstand

2545

Breite

1690

Doppelachse

v

h

Hohe

1910

Spurweite

+)

v 1440 h 1400

Uebemang

s

Spurweite

v

h

v

935

h

h

h

1210

Spurkreis ø

l

11200 r 11200

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile

Motor

Marke

TOYOTA

Typ

18R

Bauart

Reihe

Takte

4

Treibstoff

B

Lage

vorn

Kühlung

Wasser

Anzahl Zylinder

4

Bohrung

88,5

Hub

80,0

Hubraum

1968

Steuer-PS

10,02

Leistungs-kW

65,5 DIN

bei U/min

5000

PS

89 DIN

Lärm- Standm.

69,5 dB/A

bei U/min

3750

x)

Schalldämpfer

1 Topf 550 x ø 150 mm

Abgasprüfung

ECE-15.03; CO 1,6 % bei 750 U/min

x)

Entstörung

ECE-10; BAV, Anhang 8, Ziff. 3+4 = D

Gewichte

vorn

hinten

total

Leergewicht

760

710

1470

Nutzlast

235

745

980

Gesamtgewicht

995

1455

2450

Fabrikgarantie

185 R 14 C

185 R 14 C

2600

Reifengrösse

185 R 14 C

185 R 14 C

(Varianten

Ply/bar

8 / 4,5

8 / 4,5

vgl. Bemerkungen)

Tragkraft

1700

1700

kungen)

für V max

140

140

Stahlfelgen

5 1/2 J x 14

+)

Garantierte Anhängelast gebremst

1400 kg

Garantierte Anhängelast ungebremst

400 kg

Garantierte Dachlast 100 kg / a.min. 6 Auflagepunkten 130 kg

Geprüfte Anhängelast

700 kg

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller

125

km/h

Höchstgeschwindigkeit gemessen

km/h

Ausrüstung	CR (E) od. HCR (E)
Fernlichter	CR (E) od. HCR (E)
Abblendlichter	A (E)
Standlichter	R-31 (E)
Schlusslichter	R-31 (E)
Bremslichter	1 (E)
Richtungsblinker	v _____ s _____ h 2a (E)
Rückstrahler	v _____ s _____ h I (E)
Markierlichter	v _____ s _____ h _____
Zusätzliche Lichter	2/ separat Mitte
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	2/ Blatt
Scheibenwischer	mit/ohne Waschanlage
Warnvorrichtungen	MAKUKO 8652-RR-10 e6 oder andere homologierte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Kleinbus		
Marke und Typ	T O Y O T A H i a c e		
Typenscheinnummer	CH	2790 09	
Karosserie	Lincosine		
Plätze	total	14	vom 2
Leergewicht	1470	Treibstoff	5
Nutzlast	---	Steuer-PS	10,02
Gesamtgewicht	2600	Hubraum	1968

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

x) Angaben siehe Emissionskarte.

- * Anzahl Plätze vorn : 2; Rücklehne des Mittelsitzes muss entfernt werden (Innenbreite).
- + Felgenrevariante : Leichtmetallfelgen 5 1/2 J x 14, "TRD" od. "ENKEI", Spur V= 1460 mm / H= 1420 mm.
- §) Ausrüstung : Platzzahltafel, Kennzeichnung der Notausstiege (Hecktüre + 1 Seitenscheibe) sowie 1 Hammer zu Seitenscheibe erforderlich.
Abschlussbügel hinten an Längsbänken erforderlich gemäss BAV Art. 24 / Abs. 1.

§§) Anzahl Plätze : Sitzplatzvariante mit Querbänken; v= 2 N= 3+3+3 h= 3 Total 14 Plätze

Ersetzt TS CH 2790 09 vom 25.-26.06.81
Sitzplatzvariante mit Querbänken

(Safenwil, 19.03.1992)

Ort und Datum der Prüfung

Safenwil, 25.6.81.

Eidg. Typenprüfstelle

A
Art des Fahrzeugs
Genre du véhicule
20) Kleinbus
Minibus

B
Fabrikmarke
Marque de fabrication
T O Y O T A

C
Typ
Type
H i a c e (RH32V)

D
Typenschein-Nummer
Fiche d'homologation No
2790 09

EMISSIONSKARTE (EK)
FICHE DES EMISSIONS (FE)

Geräuschemissionen / Emissions de bruit

E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boîte de vitesses	G Antriebsachse Essieu d'entraînement	H Vorbeifahrt Avec le vhc. en marche; dB/A	J Standmessung Mesure à l'arrêt dB/A min ⁻¹	R Bemerkungen Remarques
18 R	m4	4,38	77,0	69,5 3750	aa)

(20.07.81)

Abgasemissionen / Emissions des gaz d'échappement

Motortyp Type du moteur	Getriebe Boite de vitesses	Antriebs- achse Essieu d'entraî- nement G	Emissionen in Gramm pro Test Emissions en grammes par test			Leerlauf Ralenti CO	Vol.% min ⁻¹	Bemerkungen Remarques
			K CO	L CH	M NO			
E 18 R	F m4	G 4,38	K 45,1	L 3,37	M 8,07	N 1,6	750	R

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen
compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale

Ersetzt EK / remplace FE CH vom/du

Datum/date: 25.06.81.

BUNDESAMT FUER POLIZEIWESEN
Typenprüfstelle

OFFICE FEDERAL DE LA POLICE
Service d'homologation

Kleinbus

T O Y O T A

diverse

CH 2790 03

S A M M E L K A R T E I (ist dem entsprechenden Typenschein beizulegen)

Nachtrag vom 20.04.1982 /Ba

Felgenvarianten : DELTA - MICS, Stahl, ET 25 mm

Typenschein-Nr. : CH 2790 03)
2790 04) 5 $\frac{1}{2}$ x 14 Spurweite vorn = 1440 mm, hinten = 1410 mm
2790 08)

CH 2790 05)
2790 09) 5 $\frac{1}{2}$ x 14 Spurweite vorn = 1450 mm, hinten = 1410 mm
2790 10)